

CROWFORD MINI

GB

SET-UP INSTRUCTIONS

Crowford Mini: Ideal for Peugeot Rifter, Citroën Berlingo, VW Caddy.

1. Spread out the flysheet behind your car on an area that is as even and clean as possible. Pull the flysheet up to the top edge of the tailgate.
2. Open the tailgate and the tent will be erected automatically.
3. Now fix the tent with the entrance closed all around with pegs. Use a mallet to secure the pegs in the ground but be careful of your hands and feet when hitting the peg.
4. Then peg down the guy ropes in driving direction diagonally down to the ground. Pay attention that the tent will overlap the car roof.
5. In case of strong wind please peg down all guy ropes.
6. With the steel poles provided you can set up the door as a canopy.

D

AUFBAUANLEITUNG

Crowford Mini: Ideal für Peugeot Rifter, Citroën Berlingo, VW Caddy.

1. Merken Sie sich beim Auspacken des Zelttes, wie es nach dem Gebrauch wieder zu verpacken ist. Breiten Sie das Überzelt auf möglichst ebener und sauberer Fläche hinter Ihrem Fahrzeug aus. Ziehen Sie das Überzelt bis zur oberen Kante der Heckklappe.
2. Öffnen Sie nun die Klappe wobei sich das Zelt automatisch aufstellt.
3. Verankern Sie nun das Zelt bei geschlossenem Eingang mit Heringen am Boden. Benutzen Sie zum Befestigen der Heringe im Boden einen Camping-Hammer, aber seien Sie bitte vorsichtig, damit sie sich dabei nicht an den Händen oder Füßen verletzen.
4. Spannen Sie dann das Zelt in Fahrtrichtung schräg nach unten mit den Leinen ab. Achten Sie dabei darauf, dass das Zelt auf dem Dach des Fahrzeuges aufliegt.
5. Bei starkem Wind sichern Sie bitte das Zelt mit allen Sturmleinen.
6. Mit den beigefügten Stahlstangen können Sie den Eingang als Vordach aufspannen.

DK

OPSTILLINGSVEJLEDNING

Crowford Mini: Ideelt til Peugeot Rifter, Citroën Berlingo, VW Caddy.

1. Spred oversejlet ud bag bilen på et område, der er så jævnt og rent som muligt. Træk oversejlet op til bagklappens øverste kant.
2. Åbn bagklappen, hvorefter teltet bliver opstillet automatisk.
3. Fastgør nu teltet hele vejen rundt med pløkker med indgangen lukket. Brug en pløkkehammer til at slå pløkkerne i, men pas på ikke at ramme hænder og fødder.
4. Fastgør derefter bardunerne i køreretningen diagonalt ned i underlaget. Sørg for, at teltet overlapper taget på bilen.
5. Sørg for at fastgøre alle barduner med pløkker, hvis det blæser meget.
6. Med de medfølgende stålstænger kan døren sættes op som et solsejl.

FR

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Crowford Mini: Idéal pour Peugeot Rifter, Citroën Berlingo, VW Caddy.

1. Étalez le double toit sur une surface aussi plane et propre que possible. Tirez le double toit jusqu'au bord supérieur du hayon.
2. Ouvrez le hayon et la tente sera érigée automatiquement.
3. Fixez à présent la tente fermée tout autour avec des piquets. Enfoncez les piquets dans le sol à l'aide d'un maillet en veillant à ne pas vous blesser.
4. Puis piquez les câbles de haubanage dans le sens de la marche en diagonale par rapport au sol. Veillez à ce que la tente se superpose bien au toit du véhicule.
5. En cas de vent fort, veillez à bien piquer au sol tous les câbles de haubanage.
6. Grâce aux mâts en acier fournis, vous pouvez utiliser la porte comme auvent.

NL

OPZETINSTRUCTIES

Crowford Mini: Ideaal voor Peugeot Rifter, Citroën Berlingo, VW Caddy.

1. Spreid de buitentent achter uw auto uit over een zo schoon en egaal mogelijk oppervlak. Trek het buitentent omhoog tot de bovenrand van de achterklep.
2. Open de achterklep en de tent wordt automatisch opgetrokken.
3. Bevestig nu de tent met de ingang gesloten rondom met haringen. Gebruik een hamer om de haringen in de grond vast te zetten, maar let op uw handen en voeten als u op de haringen slaat.
4. Zet de scheerlijnen vervolgens in de rijrichting diagonaal vast in de grond. Let erop dat de tent het dak van de auto zal overlappen.
5. Zet bij sterke wind alle scheerlijnen vast.
6. Met de bijhorende stalen stokken kunt u de deur als luifel opzetten.

CZ

POKYNY PRO NASTAVENÍ

Crowford Mini: Je ideální pro Peugeot Rifter, Citroën Berlingo, VW Caddy.

1. Za vozidlem na ploše, která je která je co nejrovnější a nejmistější, rozprostřete vnější plachtu stanu. Vytáhněte plachtu stanu k hornímu okraji zadních dveří.
2. Otevřete zadní dveře a stan se automaticky vztyčí.
3. Nyní stan s uzavřeným vchodem po obvodu zakolíkujte. Paličkou na stanové kolíky zajistěte kolíky v zemi, přičemž dávejte pozor na ruce a nohy.
4. Pak napínací lana zakolíkujte ve směru jízdy šikmo k zemi. Dbejte, aby stan překrýval střechu auta.
5. V případě silného větru, zakolíkujte všechna napínací lana.
6. Dodanými ocelovými tyčemi můžete nastavit dveře jako baldachýn.



